



**మేటి ప్రయోగ**

అయినసహ జైలులో యెన్ని ప్రజల రాజుములున్నాయి! యని లరసినాను నిరుపదవాని నెత్తురు చుక్కలో నెన్ని విష్టవాలో! యని వెడకినాను..

జైలులో ప్రజారాజ్యం కోసం అన్యేఖించటం, నిరుపదవ నెత్తురు చుక్కలో విష్టవాలను దర్శించటం విరుద్ధ శక్తుల మరణలో జనించే చలనాన్ని, జ్యలాన్ని, పరోగమనాన్ని అద్భుతంగా ఖృష్ణకిరించారు దాశరథి. కాలమనే దైవజ్ఞుడు, జగత్తు అనే కన్య అరచేతి రేబలు మాసి మాసి, 'ప్రజలను హింసించే వాళ్ళ బాగుపడు మాట వట్టిదని నిశిలంబి తీర్మానిని జోస్యు చెప్పాడట..... 'జైలులో, అనే శీర్షకతో రాసిన ఈ పద్య కవిత ఉత్సిష్ట భావకతతో ప్రేరంభమై ముగింపులో ఉదాత్త తాత్క్రిష్య సాయికి చేరుకుంటంది.

### అగ్నిధార - అశ్వధార

'ఏడు వందల మందికి ఒక్కటే పంపు/ ఎట్లాభరిం చేది ఈ పాడుకంపు...' అంటూ ఒక గేయం పాపుతూ వట్టికోట ఆశ్వారు స్వాయం జైలులోని నీళ్ళ పంపు దగరికి పచ్చాడు. అక్కడే అగ్నిధార, అశ్వధార అలింగనం చేసుకున్నాయి.

ఆశ్వారుస్వాయిది ఆజానుబాపు విగ్రహం. పచ్చని దేహాగ్యాయ. చిన్నచెడ్డి, చాలీచాలిని గీట్ల అంగి, నెత్తిని చిన్నచెప్పి.. హత్యలు చేసి ఇశ్శులు పొందిన వారికిచ్చే దుస్టులు అయసకిప్పారట. ఆయనకు కపులంబీ ముఖ్యంగా దాశరథి అంటే ఎక్కుడనేి అభిమానం.

ఒకసాడు పట్ల తోముకోవడానికి ఇచ్చిన బోగ్గుము క్కటో జైలుగోడ మీద శక్తిమంతమైన పద్యం ఒకటి రాశారు దాశరథి. బోనులో ఉన్నా సింహం గ్రీంచటం మానదు కదా!

**ఓ నిజాము పిశాచమా! కానరాదు  
నిన్నశోభిని రాజు మాకెన్నదేని  
తీగెలను తెంపి అగ్నిలో చింపినావు  
నా తెలంగాణ కోచీరిత్యాలు విషి**

అధికారులు కన్చెర చేశారు. మలివేశారు. కానీ పద్యం గోడల మీద ముఖ్యముల్లా ప్రత్యక్షరం అప్పుతూనే ఉన్నది. ఆఖరికి ఆశ్వారుస్వాయి రాస్తున్నాడని కనిపెట్టే శారు. చిత్తపొంసలకు గురి చేశారు. దాశరథిని చంచల్ గుడు జైలుకు, ఆశ్వారుస్వాయిని గుల్చుగ్గా జైలుకు మార్చేసరికి ఆ ఇద్దరి మూడునెలల జైలు స్వాసం ముగిసింది.

అసులు ఆశ్వార్లు వెన్నెంపు మందే/పదమూడో ఆశ్వార్ మా వట్టికోట ఆశ్వారుస్వాయి/అంటూ గొప్ప

పోలీసు చర్య తర్వాతి దాశరథి మొదలైన ఛ్లెదీలకు విముక్తి లభించింది. పరంగల్ జైలులో జొస్యూర్లైలలో సిమెంటు కలిపి ఇచ్చేశారు. అవి తిని ఎందరో అజే ర్షంతో మరణించారు. దాశరథి జీర్ణకోశం చెడిపోయింది, ఆ బాధ ఆయన్ను జీవితకాలం వేధించింది. జాతి క్షేమం కోసం జీవితం బలిచేసిన కవి ఆ జాతి తలపుల్లో సదా స్వరపీయుడు. కలిన కారాగారంలో, చిత్తపొంసల కొలిమిలో కడతేరుతూ, కవోష్ట రుదిరధార లాంటి కవిత్వం స్ఫోంచారు దాశరథి. ఆ కవితా కరవాల ధారనే ఆయన తొలి కావ్యం 'అగ్నిధార'...



**భార్యాపుల్లులతో..**

## సుసంపన్న సంస్కృతికి ప్రతీక

నా పాతమిత్రులు ఎవరీ తెలుసా

గాలిబూ కాజెదాసు

నా కొత్తమిత్రులు నజ్మిలిస్సాం, టారోర్

మంచి కవిత్వం ఓ భాషటో

ఉంటే లభినా భాష

మంచి కవి ఎవరైతే లతడు నా మత్తుడు

లని ప్రకటించిన దాశరథి తెలంగాణ సంపద్యంత సాపీర్వ్య సంస్కృతికి నిలువెత్తు ప్రతీక. అగ్నిధార, రుద్రపీణ, మహాంగ్రోదయం, పునర్వంపం, అమృతాభీషీకం, కవితా పుప్పకం,

అలోచనా లోచనాలు, తిమిరంతో సమరం తదితర కావ్యాలతో తెలుగు సాపీత్యానికి, ఉర్రూ రచనలూ, అనువాదాలతో ఉర్రూ

సాపీత్య వికాసానికి దాశరథి ఎనలేని సేవ చేశారు. తెలుగులో తొలిసారిగా స్వతంత్రమైన గజ్జస్థు రచించి గజల్ ప్రత్రియును పండించిన ఘనశత కూడా దాశరథినే. ఆయన కలాసికి పరునవేడి ఉన్న శక్తి ఉంది. పద్యం, గేయం, వచన కవిత, గజల్ రుబాయా అన్ని ప్రక్రియ లలోనూ అయిన శక్తిమంతమైన కవిత్వం స్ఫోంచారు. దాశరథి కవిత్వ భాష వెనుక సంస్కృత పొందితీ గరిమ, పొరశీక ఉర్రూ కవిత్వ ప్రభావం వలన వచ్చిన ఎనలేని భావ కత, శబ్ద సౌందర్య స్పృహ ఉన్నాయి. ఇవన్నీ అనుయంచి - ఈ నేపద్యం నుంచి ఆయన కవిత్వాన్ని ఎలా విష్టించాలో నేర్చుకోవాల్సి ఉంటుందిని అన్నారు ఆపార్య రవ్వా తీసారి.

భారతదేశానికి గాలిబ్ కవిత, తాజ్ మహాల్ మరువలేని అందాలని అంటాడు దాశరథి.

జిక్కిస్సాప్ పాలాల ప్రభావంతో చిన్నప్పటి నుండి చీన్నాగ్గె గాలిబ్ కవిత్వంపై దాశరథి ఇప్పం పెంచుకున్నారు. అనువదించాలని అనుకున్నారు. పెద్దయ్యాక తెలుగువారికి గాలిబ్ కవిత్వాన్ని పరిచయం చేసి ఆ కోరికసు నెరవెర్పు కున్నారు. దాశరథి అనువాద పటిమను చాసి ముఖ్యటపిన దేవులప్పి రామానుజరావు... దుర్భండుకున్న గాలిబ్, దాశరథి సులభి చేశారని చుమత్తురించారు. క్లిష్టపురమైన గజల్ ప్రత్రియును అచ్చుమైన తెలుగు భావన లతో, వ్యక్తిగతాలతో తొలిసారిగా అనితర సాధ్యంగా తెలుగు సాపీత్యంలో ఆపిష్టురించి నది దాశరథియే.

ఎలిజి రాశారు దాశరథి. ఆకాల మృత్యువు ప్లాన్ ఆశ్వారుస్వాయికి, దాశరథి తన తొలికావ్యం అగ్నిధారను అంకితం చేశారు.

\*\*\*

దాశరథి పద్యంలో ఒక అద్భుతమైన వేగం ఉంటుంది జలపాతపు హరోరతో, జవనాశు భావితపురమైన జోర్లో భావితపురమైన దాశరథి తవిత ప్రపాహ ధార చదివేవారిని, వినేవారిని సమౌహితుల్లి చేస్తుంది. సీపం, తేటగీతి, ఆటవెలది, కండం, ఉత్సులమాల, చంపకమాల, శార్దులం, మత్తేళం... ఇలా ఘండుసు